

# SLUŽBENI LIST

ŠEFA POKRAJINSKE UPRAVE V LJUBLJANI

1944

V Ljubljani dne 3. junija 1944.

Št. 41.

## INHALT:

125. Verordnung über die Aenderung der Valutabezeichnung Dinar in den zivil- und strafrechtlichen Gesetzen und Verordnungen der Provinz Laibach in die Valutabezeichnung Lire.

## VSEBINA:

125. Naredba o spremembi valutne označbe dinar v civilno- in kazenskoprajnih zakonih in uredbah Ljubljanske pokrajine v valutno označbo lira.

## Verlautbarungen des Obersten Kommissars

## Razglasi Vrhovnega komisarja

125.

### 43. Verordnung

### 43. Naredba

über die Änderung der Valutabezeichnung Dinar in den zivil- und strafrechtlichen Gesetzen und Verordnungen der Provinz Laibach in die Valutabezeichnung Lire

o spremembi valutne označbe dinar v civilno- in kazenskoprajnih zakonih in uredbah Ljubljanske pokrajine v valutno označbo lira

Auf Grund der mir erteilten Ermächtigung

Na osnovi danega mi pooblastila

ordne ich an:

odrejam:

#### Art. 1.

#### Člen 1.

In allen in der Provinz Laibach in Geltung stehenden Gesetzen und Verordnungen zivil- und strafrechtlichen Charakters hat bei unveränderten Ziffern an die Stelle der Valutabezeichnung Dinar die Valutabezeichnung Lire zu treten.

V vseh zakonih in uredbah civilno- in kazenskoprajnega značaja, veljajočih v Ljubljanski pokrajini, mora ob nespremenjenih številkah stopiti na mesto valutne označbe dinar valutna označba lira.

#### Art. 2.

#### Člen 2.

Die in Artikel 3 der Verordnung des Hohen Kommissars über die Übertretung der Versorgungsvorschriften vom 26. Jänner 1942, Amtsblatt 8/8 aus 1942 angeführte Summe von 50 Lire wird auf 60 Lire erhöht.

Vsota 50 lir, navedena v členu 3. naredbe Visokega komisarja o prekršitvi oskrbovalnih predpisov z dne 26. januarja 1942 št. 8, Službeni list št. 20/8 iz 1942, se zvišuje na 60 lir.

#### Art. 3.

#### Člen 3.

Diese Verordnung tritt mit dem 15. Mai 1944 in Kraft.

Ta naredba stopi v veljavo s 15. majem 1944.

Triest, am 9. Mai 1944.

Trst dne 9. maja 1944.

Der Oberste Kommissar:  
Rainer e. h.

Vrhovni komisar:  
Rainer s. r.

Kundgemacht im Verordnungs- und Amtsblatt des Obersten Kommissars in der Operationszone »Adriatisches Küstenland«, Triest, Stück 12 vom 13. Mai 1944.

Objavljeno v uradnem listu Verordnungs- und Amtsblatt des Obersten Kommissars in der Operationszone »Adriatisches Küstenland«, Trst, kos 12. z dne 13. maja 1944.



### ANZEIGEN — OBJAVE

#### Gerichtsbehörden

##### Handelsregister

*Änderungen u. Zusätze:*

64

Sitz: Laibach.  
Tag der Eintragung: 26. Mai 1944.

Wortlaut der Firma: **Privilegierte Agrarbank A. G., Filiale Laibach.**

Gelöscht wird der Verwalter der Filiale Dr. Alois Povh, eingetragen hingegen der die Verwaltungsfunktionen ausübende Ing. Ökon. Johann Burja.

Kreis- als Handelsgericht  
Laibach, Abt. III,  
am 26. Mai 1944.  
Rg B III 118/10.

#### Verschiedenes

457

##### Einladung

zur ordentlichen Hauptversammlung der Aktionäre der Aktien-Gesellschaft

J. BLASNIKS Nachf.,

Universitätsdruckerei,  
Litographie und Kartonage,  
Laibach,

die am 17. Juni 1944 um 17 Uhr in der Gesellschaftskanzlei Breg 10, stattfinden wird.

Tagesordnung:

1. Bericht des Verwaltungsrates über das Geschäftsjahr 1943.
2. Bericht des Aufsichtsrates und Erteilung des Absolutariums dem Verwaltungsrate.
3. Genehmigung der Bilanz für das Jahr 1943 und Vorschläge zu derselben.
4. Wahl in den Verwaltungsrat.
5. Wahl des Aufsichtsrates.
6. Allfälliges.

Im Sinne des § 26 der Gesellschaftsstatuten sind zur Teilnahme an der Hauptversammlung jene Aktionäre berechtigt, die 6 Tage vorher bei der Gesellschaftskasse wenigstens 10 Aktien hinterlegen.

Laibach, den 1. Juni 1944.

Der Verwaltungsrat

#### Sodna oblastva

##### Trgovinski register

*Spremembe in dodatki:*

64

Sedež: Ljubljana,  
Dan vpisa: 26. maja 1944.

Besedilo: **Privilegovana agrarna banka A. D., Filiala v Ljubljani.**

Izbríše se upravnik filiale dr. Povh Velkoslav, vpiše pa se vršilec dolžnosti upravnika ing. oecón. Burja Ivan.

Okrožno kot trg. sodišče  
v Ljubljani, odd. III.,  
dne 25. maja 1944.  
Rg B III 118/10.

#### Razno

457

##### Vabilo

na redni občni zbor delničarjev delniške družbe

J. BLASNIKA nasl.,  
univerzitetna tiskarna,  
litografija in kartonaža,  
Ljubljana,

ki bo

dne 17. junija 1944 ob 17. uri v družbeni pisarni Breg št. 10.

Dnevni red:

1. Poročilo upravnega sveta o poslovnem letu 1943.
2. Poročilo nadzorstva in predložitev absolutorija upravnemu svetu.
3. Odobritev bilance za leto 1943, in predlogi k njej.
4. Volitev v upravni svet.
5. Volitev nadzorstva.
6. Slučajnosti.

Po § 26, družbenih pravil se morejo udeležiti občenega zbora tisti delničarji, ki so položili 6 dni poprej pri družbeni blagajni najmanj 10 delnic.

Ljubljana dne 1. junija 1944.

Upravni svet

455

**AUTOMONTAŽA A. G.  
IN LAIBACH**  
Rechnungsabschluss  
für das Jahr 1943.

Aktiva: Barbestand 47.027,05 Lire, Geldinstitute L. 1239,33, Schuldner L. 718.151,30, Lagerbestand L. 1.108.633,20, Maschinen, Werkzeuge, Inventar L. 148.927,93, Liegenschaften L. 242.202,30, Verlustübertrag aus den Jahren 1939, 1940, 1941 in 1942 L. 115.363,73, zusammen: L. 2.381.544,76.

Passiva: Aktienkapital L. 760.000.—, Gläubiger 114.739,10 L., Geldinstitute L. 1.224.880.—, Rücklage L. 32.300.—, Rücklage für dubiose Forderungen im Sinne des Artikels 83, P. 7, L. 237.343,55, Gewinn im Jahre 1943 L. 12.282,11, zusammen: L. 2.381.544,76.

Verlust- und Gewinnrechnung per 31. Dezember 1943.

Soll: Montagespesen 559.258,05 L., Verkaufsspesen L. 93.582,05, Verwaltungsspesen L. 204.676,08, Abschreibungen (an Inventar L. 17.744,70, an Immobilien L. 5531,60): L. 23.276,30, Dotation der Rücklage für dubiose Forderungen im Sinne des Art. 83, P. 7, L. 87.630,40, Gewinn L. 12.282,11, zusammen: 980.704,99 Lire.

Haben: Bruttogewinn Lire 843.208,99, außerordentliche Einnahmen L. 137.496.—, zusammen: L. 980.704,99.

Laut Beschluß der Generalversammlung wird der Gewinn zur Verringerung des aus den Vorjahren übertragenen Verlustes verwendet.

Der Verwaltungsrat

\* 450—2—1

##### Kundmachung.

Mit Beschluß des Kreis- als Handelsgerichtes Laibach, Ab. III, Rg B II 145/10 vom 11. Mai 1944, hat sich die Gesellschaft »Motvoz in platnoc A. G.«, Grosuplje bei Laibach aufgelöst und ist in Liquidation getreten.

Die Gläubiger werden hievon mit der Aufforderung in Kenntnis gesetzt, sich bei der Gesellschaft zu melden.

Grosuplje bei Laibach, am 15. Mai 1944.

»Motvoz in platnoc A. G.  
in Liquidation

455

**AUTOMONTAŽA D. D.  
V LJUBLJANI**

Računski zaključek za leto 1943.

Aktiva: Blagajna L. 47.027,05, denarni zavodi L. 1239,33, dolžniki L. 718.151,20, zaloga L. 1.108.633,20, stroji, orodje, inventar L. 148.927,95, nepremičnine L. 242.202,30, prenos zgube iz let 1939., 1940., 1941. in 1942. L. 115.363,73, skupaj 2.381.545,76 lir.

Passiva: Delniška glavnica L. 760.000.—, upniki L. 114.739,10, denarni zavodi L. 1.224.880.—, rezervni fond L. 32.300.—, rezervni fond za dvomljive terjatve v smislu člena 83., točke 7., L. 237.343,55, dobiček v letu 1943. L. 12.282,11, skupaj: L. 2.381.544,76.

Račun zgube in dobička  
dne 31. decembra 1943.

V breme: Montažni stroški L. 559.258,05, prodajni stroški L. 93.582,05, upravni stroški L. 204.676,08, odpisi (na inventarju L. 17.744,70, na nepremičninah L. 5531,60): L. 23.276,30, dotacija rez. fonda za dvomljive terjatve v smislu čl. 83., t. 7., L. 87.630,40, dobiček L. 12.282,11, skupaj L. 980.704,99.

V dobro: Kosmati dobiček L. 843.208,99, izredni dohodki L. 137.496.—, skupaj: 980.704,99 lir.

V smislu sklepa občnega zbora se uporabi dobiček za zmanjšanje prenesenih zgub iz preteklih poslovnih let.

Upravni svet

\* 450—2—1

##### Objava.

Po sklepu okrožnega kot trgovinskega sodišča v Ljubljani, odd. III., Rg B II 145/10 z dne 11. maja 1944, se je družba »Motvoz in platnoc d. d. Grosuplje pri Ljubljani, razdružila in prešla v likvidacijo.

Upniki se o tem obveščajo s pozivom, da se zgledajo pri družbi.

Grosuplje pri Ljubljani dne 15. maja 1944.

»Motvoz in platnoc d. d.  
v likvidaciji

**Kundmachung.**

458

Die Legitimationskarte Nr. 078226, ausgestellt am 2. Juni 1941 von der Gemeinde St. Vid pri Stični auf den Namen Franz Kastelic aus Dob, Gemeinde St. Vid pri Stični, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre sie hiemit für wirkungslos.

Franz Kastelic

\*

456

**Kundmachung.**

Die Legitimationskarte Nr. 024909, ausgestellt am 5. August 1943 vom Stadtmagistrat Laibach auf den Namen Rudolf Rozman aus Laibach, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre sie hiemit für wirkungslos.

Rudolf Rozman

\*

453

**Kundmachung.**

Die Legitimationskarte Nr. 130.105, ausgestellt am 27. Juli 1943 von der Gemeinde Adlešiči auf den Namen Anton Vi-

**Objava.**

458

Izgubil sem osebno izkaznico št. 078226, izdano dne 2. junija 1941 od občine St. Vid pri Stični na ime Kastelic Franc iz Doba, občina St. Vid pri Stični. Proglašam jo za neveljavno.

Kastelic Franc

\*

456

**Objava.**

Izgubil sem osebno izkaznico št. 024909, izdano dne 5. avgusta 1943 od mestnega poglavarstva v Ljubljani na ime Rozman Rudolf iz Ljubljane. Proglašam jo za neveljavno.

Rozman Rudolf

\*

453

**Objava.**

Izgubil sem osebno izkaznico št. 130.105, izdano dne 27. julija 1943 od občine Adlešiči na ime

pavec aus Velika Sela, Gemeinde Adlešiči, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre sie hiemit für wirkungslos.

Anton Vipavec

\*

452

**Kundmachung.**

Die Heizmaterial-Anweisungskarte, Serie B, Nr. 22.580, ausgestellt vom Provinzialwirtschaftsrat in Laibach auf den Namen Josefine Zajiček aus Laibach, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre sie hiemit für wirkungslos.

Josefine Zajiček

\*

451

**Kundmachung.**

Das Zeugnis über die Schlußprüfung an der Mädchen-Bürgerschule in Kočevje aus dem Jahre 1938 auf den Namen Franziska Zidar aus Breže bei Ribnica, ist mir durch Brand vernichtet worden. Ich erkläre es hiemit für wirkungslos.

Franziska Zidar

Vipavec Anton iz Velikih Sel, občina Adlešiči. Proglašam jo za neveljavno.

Vipavec Anton

\*

452

**Objava.**

Izgubila sem nakaznico za kurivo, serija B, št. 22.580, izdano od pokr. gospodarskega sveta v Ljubljani na ime Zajiček Jožica iz Ljubljane. Proglašam jo za neveljavno.

Zajiček Jožica

\*

451

**Objava.**

Zgorelo mi je spričevalo o završnem izpitu na dekliški meščanski šoli v Kočevju iz l. 1938, na ime Zidar Frančiška iz Brež pri Ribnici. Proglašam ga za neveljavno.

Zidar Frančiška